



ЗАРЯ ВОСТОКА

ზარი
ვოსტოკა

საქართველოს
საბჭოთავო კომუნისტური
პარტიის ცენტრალური
გამომცემლობის
გამართავი
საბჭოთავო სსრ
თბილისში

Газета
выходит
с июня
1922 года

Орган ЦК Компартии Грузии, Верховного Совета и Совета Министров Грузинской ССР

№ 96 (19051) ВТОРНИК, 26 АПРЕЛЯ 1988 ГОДА ЦЕНА 3 КОП.

ПЯТИЛЕТКЕ — КАЧЕСТВО И ТЕМПЫ

СООБЩЕНИЕ ГОСКОМСТАТА СССР

Об итогах выполнения Государственного плана экономического и социального развития СССР в первом квартале 1988 года

I. ОБЩЕЭКОНОМИЧЕСКИЕ ПОКАЗАТЕЛИ РАЗВИТИЯ НАРОДНОГО ХОЗЯЙСТВА

Трудящиеся страны с начала 1988 года обеспечили дальнейший рост общественного производства и его эффективности, повышение народного благосостояния. Вступление в действие Закона СССР о государственном предприятии (объединении), переход многих из них на полный хозрасчет и самофинансирование создали условия для расширения самостоятельности и повышения ответственности за результаты их деятельности, активизировали работу трудовых коллективов.

Основные показатели экономического и социального развития страны за первый квартал 1988 года характеризуются следующими данными (прирост в процентах):

| Показатель | 1 квартал 1988 г. к фактическиму уровню 1 квартала 1987 г. | |
|---|--|------|
| | План | Факт |
| Произведенный национальный доход | 4 | 5,0 |
| Ввод в действие за счет государственных централизованных капитальных вложений и средств фондов предприятий и организаций: | | |
| основных фондов | 5,2 | |
| жилых домов | 5 | |
| Государственные капитальные вложения централизованные и за счет средств фондов предприятий и организаций | 5,2 | |
| Объем перевозок (отправлений) грузов всеми видами транспорта общего пользования | 4,0 | |
| Пассажироборот всех видов транспорта общего пользования | 4,0 | |
| Производительность труда: | | |
| в промышленности | 5,4 | |
| в строительстве | 8,9 | |
| на железнодорожном транспорте | 10,1 | |
| Численность рабочих и служащих | 0,3 | |
| Фонд заработной платы по народному хозяйству | 4,5 | |
| Средняя денежная заработная плата рабочих и служащих | 4,0 | |
| Оплата труда колхозников | 3 | |
| Выплаты и льготы населению из общественных фондов потребления | 5,3 | |
| Розничный товароборот государственной и кооперативной торговли (в фактических ценах) | 5,6 | |
| Платные услуги населению | 13,8 | |
| Оборот внешней торговли (в фактических ценах) | 8,2 | |
| Прибыль по народному хозяйству | 11,8 | |

| Химико-лесной комплекс | Удельный вес синтетических волокон и нитей в общем объеме производства химических волокон и нитей | |
|------------------------|---|------|
| | План | Факт |
| | 58,9 | 60,5 |
| | 53,6 | 60,4 |

| Строительный комплекс | Удельный вес производства цемента из клинкера, полученного по «сухому» способу в общем объеме производства цемента | |
|-----------------------|--|------|
| | План | Факт |
| | 15,6 | 17,1 |

| Удельный вес продукции, освоенной в СССР впервые, в объеме товарной продукции, в процентах. | 1 квартал 1988 г. к фактическиму уровню 1 квартала 1987 г. | |
|---|--|------|
| | План | Факт |
| Машиностроительный комплекс | 9,2 | 7,0 |
| Минтяжмаш СССР | 12,7 | 10,6 |
| Минэлектротехпром СССР | 10,0 | 6,8 |
| Минхиммаш СССР | 14,6 | 13,6 |
| Минстанкопром СССР | 8,5 | 8,3 |
| Минприбор СССР | 8,6 | 7,9 |
| Минавтопром СССР | 8,0 | 3,9 |
| Минсельхозмаш СССР | 7,9 | 6,1 |
| Минстройдормаш СССР | 6,5 | 8,1 |

Планы предприятий на первый квартал по поставке новой техники, включенной в государственный заказ, реализованы на 86 процентов. Недоставлена продукция предприятиями Минцветмета СССР, Минприбора СССР, Минмедбиопроста СССР.

В ходе реализации комплексной программы научно-технического прогресса стран — членов СЭВ до 2000 года активизировались связи с социалистическими странами, создано 60 совместных коллективов, лабораторий, научно-производственных объединений и международных организаций. Однако отдельные задания по разработке и освоению выпуска средств комплексной автоматизации и электронизации производственных процессов не выполняются. Предприятиями Минстанкопрома СССР не начато изготовление новых моделей токарно-карусельных станков, токарных многошпиндельных вертикальных полуавтоматов.

Поставлялась продукция по разработкам межотраслевых научно-технических комплексов (МНТК), в том числе антифрикционные изделия из порошковых материалов для нефтяной и газовой промышленности (Минхиммаш СССР), жидкостные хроматографы с лазерными рефрактометрическими детекторами (АН СССР).

Капитальные вложения на строительство опытно-экспериментальных баз, лабораторно-испытательных центров и других объектов, входящих в состав МНТК, недоиспользуются.

Качество продукции. С января 1988 года круг объединений и предприятий промышленности, где введена государственная приемка продукции, расширился до 2,2 тысячи. В марте государственной приемки не принято с первого предъявления 8 процентов продукции на сумму 1,3 миллиарда рублей; окончательно ее забраковано за период с начала года на 18 миллионов рублей. Особенно большой удельный вес не приняты с первого предъявления изделий на предприятиях Минсельхозмаша СССР, Минстанкопрома СССР, Минавтопрома СССР, Минстройдормаша СССР.

Использование производственного потенциала. Количество рабочих в цехах с многосменным режимом работы возросло по сравнению с прошлым годом на 320 тысяч человек, или на 2,5 процента. Высокоскоростно около 112 тысяч единиц оборудования, 1,4 миллиона квадратных метров производственных площадей, более половины из которых использовано для размещения прогрессивного оборудования, треть — для улучшения условий труда и организации выпуска товаров народного потребления.

В целом работа по переходу предприятий на многосменный режим работы разрабатывается медленно. Не удалось достигнуть коренного перелома в использовании оборудования, остается низким коэффициент сменности его работы, велики простои.

Сохраняются серьезные недостатки в освоении вновь введенных и реконструированных мощностей.

Ресурсосбережение. В народном хозяйстве сэкономлено около 5 миллионов тонн условного топлива, 0,5 миллиона тонн проката черных металлов, вовлечено в использование около 40 миллионов гигакалорий вторичных тепловых ресурсов.

Обеспечение углем и газом потребителей, отпуск электро- и теплотенергии, поставка топлива тепловым электростанциям Минэнерго СССР осуществлялись в пределах установленных лимитов.

Использование трудовых ресурсов. В народном хозяйстве занято 128,4 миллиона рабочих, служащих и колхозников (в первом квартале прошлого года — 128,1 миллиона человек). В производственных отраслях заметное ускорение процесса реального высвобождения рабочей силы: в промышленности, на транспорте и в строительстве численность работающих сократилась за первый квартал на 0,4 миллиона. Высвобождающиеся работники трудоустройства в другие организации и отрасли, в том числе в сферу обслуживания населения, куда был направлен весь прирост рабочей силы.

тысяч). Индивидуальной трудовой деятельностью занималось 0,4 миллиона граждан.

Совершенствование управления и хозяйственного механизма. Начиная с января 1988 года в условиях полного хозяйственного расчета и самофинансирования работает более 76 тысяч объединений, предприятий, колхозов, совхозов, организаций, в которых занято около 51 миллиона человек. На их долю приходится более 60 процентов промышленного и сельскохозяйственного производства, 100 процентов услуг предприятий связи, 97 процентов розничного товарооборота, 37 процентов объема подрядных работ. В условиях самофинансирования в этом году осуществляют свою деятельность 88 процентов транспортных и более половины предприятий бытового обслуживания населения.

В первом квартале выполнение договорных обязательств по поставкам продукции по объединениям и предприятиям промышленности, работающим в условиях полного хозяйственного расчета и самофинансирования, составило 99,3 процента, что несколько лучше, чем по остальным предприятиям. Прирост производительности труда за этот период (6,6 процента) значительно выше, чем по другим предприятиям отрасли (4,2 процента).

В то же время возможности нового хозяйственного механизма используются еще недостаточно полно. Имеются факты, когда выдаются задания в нарушение Закона СССР о государственном предприятии (объединении). Сбиваются инициативы предприятий недостатки в материально-техническом обеспечении. Многие министерства не оказывают должной практической помощи предприятиям в работе в новых условиях, по внедрению внутрипроизводственного хозрасчета. Недостаточно обеспечены и требованиями хозрасчета оказались кадры многих предприятий.

III. РАЗВИТИЕ МАТЕРИАЛЬНОГО ПРОИЗВОДСТВА

Промышленность

В первом квартале достигнуто улучшение выполнения договорных обязательств по поставкам продукции в соответствии с государственным заказом и по прямым связям на основании договоров с потребителями. Обязательства выполнены на 99,2 процента против 97,8 процента в первом квартале 1987 года и 98,3 процента в целом за прошлый год. Нарушили договорную дисциплину 11 процентов объединений и предприятий (в первом квартале 1987 года — 20 процентов, в 1987 году — 23 процента). Недоставлена продукция на сумму 1,5 миллиарда рублей (в первом квартале 1987 года — 3,8 миллиарда рублей).

Производство промышленной продукции возросло на 5,0 процента. Прирост производительности труда составил 5,1 процента. Весь прирост продукции обеспечен при абсолютном сокращении численности работников за счет повышения производительности труда.

Увеличилась прибыль. Выполнение плана по прибыли достигнуто в целом по отрасли и всеми ее комплексами, кроме машиностроительного.

Показатели деятельности по народнохозяйственным комплексам, министерствам, ведомствам в первом квартале 1988 года характеризуются следующими (в процентах):

| Комплекс | Выполнение договорных обязательств по поставкам продукции | Доля предприятий, не выполнивших договорные обязательства | Производительность труда | Объем продукции (работ, услуг) | Темпы прироста по сравнению с I кварталом 1987 г. | |
|---|---|---|--------------------------|--------------------------------|---|------------------|
| | | | | | производительности труда | объема продукции |
| Топливо-энергетический комплекс | 99,6 | 20 | 5,4 | 3,8 | | |
| Минэнерго СССР | 98,1 | 35* | 2,7 | 0,8 | | |
| Миннефтепром СССР | 99,8 | 14 | 5,7 | 2,1 | | |
| Мингазпром СССР | 100 | — | 11,8 | 10,3 | | |
| Минуглепром СССР | 99,5 | 25 | 6,3 | 5,5 | | |
| Металлургический комплекс | 99,4 | 18 | 6,8 | 4,1 | | |
| Минчермет СССР | 99,3 | 24 | 7,9 | 5,0 | | |
| Минцветмет СССР | 99,8 | 11 | 4,8 | 2,5 | | |
| Машиностроительный комплекс | 98,8 | 33 | 8,5 | 7,3 | | |
| Минтяжмаш СССР | 98,6 | 52 | 9,5 | 8,6 | | |
| Минэлектротехпром СССР | 97,6 | 46 | 10,8 | 9,5 | | |
| Минхиммаш СССР | 98,4 | 33 | 10,7 | 10,9 | | |
| Минстанкопром СССР | 98,7 | 30 | 5,2 | 4,5 | | |
| Минприбор СССР | 98,7 | 23 | 12,0 | 9,7 | | |
| Минавтопром СССР | 99,5 | 30 | 6,0 | 4,9 | | |
| Минсельхозмаш СССР | 99,2 | 25 | 6,7 | 5,3 | | |
| Минстройдормаш СССР | 98,9 | 48 | 13,0 | 12,2 | | |
| Химико-лесной комплекс | 99,0 | 28 | 7,6 | 5,2 | | |
| Миннефтехимпром СССР | 99,4 | 27 | 11,9 | 4,1 | | |
| Минхимпром СССР | 98,3 | 29 | 10,6 | 8,5 | | |
| Минудобрений СССР | 99,1 | 13 | 5,7 | 3,7 | | |
| Минмедбиопром СССР | 99,6 | 9 | 6,9 | 5,9 | | |
| Минлеспром СССР | 98,7 | 34 | 7,9 | 5,0 | | |
| Агропромышленный комплекс | 99,8 | 6 | 3,4 | 2,6 | | |
| Госагропром СССР | 99,7 | 7 | 3,6 | 2,7 | | |
| Минрыбхоз СССР | 99,6 | 8 | 6,1 | 3,9 | | |
| Минхлебпродукт СССР | 99,8 | 4 | 0,6 | 1,4 | | |
| Социальный комплекс (Минлепром СССР) | 99,3 | 13 | 6,8 | 5,3 | | |
| Строительный комплекс (Минстройматериалов СССР) | 99,3 | 13 | 8,1 | 5,5 | | |

* Без предприятий электроэнергетики.

Данные о работе промышленности в первом квартале 1988 года по союзным республикам (включая промышленность союзного подчинения) приведены ниже (в процентах):

(Продолжение на 2-й стр.)

РАБОЧИЕ И КОЛХОЗНИКИ! СМЕЛО ОСВАИВАЙТЕ НОВЫЕ МЕТОДЫ ХОЗЯЙСТВОВАНИЯ, ПРОГРЕССИВНЫЕ ФОРМЫ ОРГАНИЗАЦИИ И СТИМУЛИРОВАНИЯ ТРУДА! ОВЛАДЕВАЙТЕ ПЕРЕДОВЫМИ ОПЫТОМ, ЭКОНОМИЧЕСКИМИ ЗНАНИЯМИ!



Передовой сталевар мартовского цеха Руставского металлургического завода Валико Теделури успешно несет трудовую вахту в честь 1 Мая. Стремлясь достойно ознаменовать предстоящую XIX Всесоюзную партийную конференцию, он обязался ежемесячно выполнять производственное задание на 120—130 процентов, выпускать продукцию высокого качества.

Фото Михаила Квиркишвили.

Пребывание Дж. Шульца в Грузии

24 апреля государственный секретарь США Дж. Шульц, находясь в нашей стране для продолжения обсуждения вопросов советско-американских отношений и ходе подготовки новой советско-американской встречи на высшем уровне, посетил Тбилиси. Он находился в Государственном музее искусств республики, ознакомился с выставкой работ молодых художников, развешенной в реставрированном квартале Абнотубани. Дж. Шульц присутствовал на службе в кафедральном соборе Сиони, которую вел католикос-патриарх всея Грузии Илия II, совершил поездку в древнюю столицу Грузии — Мцхету. Государственный секретарь США посетил мастерскую народного художника СССР, лауреата Ленинской премии Зураба Церетели.

(ГУЗИНФОРМ).

Указ Президиума Верховного Совета Грузинской ССР

О НАГРАЖДЕНИИ Т. КОЧЕТОВА К. А. ПОЧЕТНОЙ ГРАМОТОЙ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА ГРУЗИНСКОЙ ССР

За безупречную плодотворную службу, активное участие в общественно-политической жизни республики наградить командующего войсками Краснознаменного Закавказского военного округа, генерал-полковника Кочетова Константина Алексеевича Почетной грамотой Президиума Верховного Совета Грузинской ССР.

Председатель Президиума Верховного Совета Грузинской ССР П. ГИЛАШВИЛИ.

Секретарь Президиума Верховного Совета Грузинской ССР В. КВАРАЦХЕЛИЯ.

Тбилиси.

25 апреля 1988 года.

ПО РОДНОЙ СТРАНЕ

ЛУБНЫ (Полтавская область). В силе и надежности прибавил навесной трелевочной марки местного завода «Лесмаш». Здесь выпущена первая промышленная партия этой техники нового поколения, предназначенная для работы в старых лесных массивах Белоруссии и РСФСР. До конца года лесхозы страны получат пятьсот таких машин.

ВОЛОГДА. Срочный заказ Череповецкого металлургического комбината выполнили архитекторы института «Вологдагражданпроект». Они разработали проект целого городка для металлургов из 230 индивидуальных коттеджей со всеми удобствами и приусадебными участками. Их стоимость колеблется от 17 до 34 тысяч рублей. Однако, если будущий владелец примет участие в строительстве, то расходы для него будут намного меньше.

НАЛЬЧИК. Созданием научно-производственного объединения «Нартан» завершила в Нальчике работу советско-венгерский симпозиум по ку-

рузе. Новое предприятие основано на принципах международной кооперации. Создание объединения — новая ступень в развитии аграрного сектора Нечерноземья, Урала, Сибири и Дальнего Востока. Уже в этом году на землях Кабардино-Балкарии будет выращено не менее двух тысяч тонн семян раннеспелых гибридов кукурузы венгерской селекции.

КОБРИН (Брестская область). Паспорт-гарантию на обновленный массив передал хлебобородам колхоза «Знамя победы» Кобринского района мелнораторы ПМК-32 треста «Брестводстрой». На всех 800 гектарах заложен дренаж, построены дороги. Осуществлено увлажнительная система, куда входят пруд, насосная станция и различные гидротехнические сооружения, обеспечиваетают дренаж в почве. Поэтому даже в засуху или дождливое лето хозяйство сможет получать стабильно высокие урожаи кормовых культур.

[ТАСС, 25 апреля].

ПЯТИЛЕТКЕ — КАЧЕСТВО И ТЕМПЫ

ПРОДОЛЖЕНИЕ

| | Выполнение договорных обязательств по поставкам продукции | Доля предприятий, не выполнивших договорные обязательства | Темпы прироста по сравнению с I кварталом 1987 г. | |
|---------------------|---|---|---|---------------------------------|
| | | | производительности труда | объема продукции (работ, услуг) |
| РСФСР | 99,1 | 12 | 6,2 | 4,7 |
| Украинская ССР | 99,2 | 9 | 6,4 | 5,6 |
| Белорусская ССР | 99,9 | 3 | 6,9 | 7,2 |
| Узбекская ССР | 99,1 | 11 | 1,3 | -0,1 |
| Казахская ССР | 99,2 | 8 | 5,3 | 4,8 |
| Грузинская ССР | 99,2 | 11 | 4,9 | 3,8 |
| Азербайджанская ССР | 99,2 | 15 | 4,3 | 4,0 |
| Литовская ССР | 99,7 | 2 | 5,2 | 4,3 |
| Молдавская ССР | 99,4 | 5 | 5,4 | 4,9 |
| Латвийская ССР | 99,3 | 8 | 10,0 | 7,4 |
| Киргизская ССР | 99,2 | 10 | 8,4 | 8,2 |
| Таджикская ССР | 99,1 | 16 | 6,6 | 7,7 |
| Армянская ССР | 98,5 | 17 | 4,1 | 4,3 |
| Туркменская ССР | 98,7 | 10 | 4,7 | 3,8 |
| Эстонская ССР | 99,7 | 5 | 5,6 | 3,5 |

Работа народнохозяйственных комплексов в первом квартале 1988 года характеризуется следующими данными:

Топливо-энергетический комплекс

| | Фактически в I квартале 1988 г. | Процент выполнения задания | I квартал 1988 г. в процентах к I кварталу 1987 г. |
|--|---------------------------------|----------------------------|--|
| | | | |
| Нефть (включая газовый конденсат), миллионы тонн | 156 | 101 | 102 |
| Газ, миллиардов кубических метров | 197 | 103 | 108 |
| Уголь, миллионы тонн | 202 | 104 | 103 |

Сверх установленных заданий добыто 2 миллиона тонн нефти, включая газовый конденсат, 5,5 миллиарда кубических метров газа и 7,5 миллиона тонн угля, в том числе для коксования — 3 миллиона тонн. Вместе с тем ряд объединений и предприятий комплекса не справились с установленными заданиями по добыче топливно-энергетических ресурсов, что не позволило в полной мере выполнить договорные обязательства. Среди них производственные объединения «Ставропольнефтегаз» и «Азнефть» Миннефтепрома СССР, «Стахановуголь» Минуглепрома СССР. В целом по комплексу недопоставлено продукции на 49 миллионов рублей, в том числе предприятиями Минуглепрома СССР — на 27 миллионов рублей.

Металлургический комплекс

| | Фактически в I квартале 1988 г. | Процент выполнения задания | I квартал 1988 г. в процентах к I кварталу 1987 г. |
|---|---------------------------------|----------------------------|--|
| | | | |
| Прокат черных металлов (готовый), миллионы тонн | 29,1 | 101 | 104 |
| Стальные трубы, миллионы тонн | 5,1 | 101 | 105 |
| Железная руда, миллионы тонн | 62,5 | 102 | 102 |

Выполнен государственный заказ по выпуску готового проката и стальных труб. Однако меньше, чем предусматривалось заданиями, произведено таких высокоэффективных видов металлопродукции, как прокат из низколегированной стали, холоднокатаный лист, насоснокомпрессионные высокопрочные трубы, и ряда других.

В результате не полностью выполнены договорные обязательства перед потребителями. Наибольшую недопоставку допустили металлургические комбинаты: Макевский (выполнение договорных обязательств составило 92,1 процента), «Запорожсталь» (94,8 процента); металлургические заводы: Узбекский (95,9 процента), «Днепропеталь» (93 процента).

Предприятиями цветной металлургии выполнены задания по всем основным видам продукции номенклатуры государственного заказа.

В целом по металлургическому комплексу с начала года недопоставлено продукции на сумму 108 миллионов рублей.

Машиностроительный комплекс

| | Фактически в I квартале 1988 г. | Процент выполнения задания | I квартал 1988 г. в процентах к I кварталу 1987 г. |
|--|---------------------------------|----------------------------|--|
| | | | |
| Электромашинные крупные, тысяч штук | 6,3 | 94 | 103 |
| Специальные, специализированные и агрегатные металлорежущие станки, тысяч штук | 12,4 | 104 | 97 |
| Металлорежущие станки с числовым программным управлением, тысяч штук | 5,3 | 108 | 102 |
| Кузнечно-прессовые машины с числовым программным управлением, штук | 44,6 | 118 | 117 |
| Приборы, средства автоматизации и запасные части к ним, миллиардов рублей | 1,3 | 102 | 108 |
| Медицинская техника и запасные части к ней, миллионы рублей | 237 | 107 | 111 |
| Средства вычислительной техники и запасные части к ним, миллиардов рублей | 1,4 | 106 | 116 |
| Проектное оборудование, миллионы рублей | 59,1 | 95 | 131 |
| Нефтегазопаратура, миллионы рублей | 70,1 | 99,1 | 113 |
| Химическое оборудование и запасные части к нему, миллионы рублей | 260 | 98 | 111 |
| Тракторы, миллионы л. с. | 13,5 | 99 | 100,9 |
| Сельскохозяйственные машины, миллиардов рублей | 1,0 | 99,2 | 101 |
| Машины и оборудование для животноводства и кормопроизводства, миллионы рублей | 731 | 100 | 106 |
| Эквипировка, тысяч штук | 10,7 | 99,4 | 108 |

Несколько улучшилась работа машиностроительного комплекса — стал выше уровень договорной дисциплины, по сравнению с первым кварталом прошлого года значительно возрос выпуск металлообрабатывающих и

энергетического оборудования, средств вычислительной техники, ряда другой продукции.

В то же время по многим позициям задания государственного заказа не выполнены, в целом по комплексу объем недопоставленной продукции составил 286 миллионов рублей.

Не выполнены задания по прокатному оборудованию, электродвигателям переменного тока, крупным электромашинам, некоторым видам кабельной продукции, химическому и нефтепромысловому оборудованию.

Большую недопоставку допустили производственные объединения «Среднекабель» (выполнение договорных обязательств составило 90,5 процента), «ХЭМЗ» (92,9 процента), «Минусинский электротехнический промышленный комплекс» (84,6 процента) Минэлектротехпрома СССР, «Курганархмаш» (90,6 процента) Минхиммаша СССР, «Алтайский тракторный завод» (94,8 процента), «Белоцерковский завод сельскохозяйственного машиностроения» (91,9 процента) Минсельхозмаша СССР.

Машиностроительные предприятия несвоевременно обеспечивали взаимные поставки комплектующих изделий. Более 40 процентов месячного объема производства отдельных видов продукции приходилось на последние рабочие дни месяца.

Химико-лесной комплекс

| | Фактически в I квартале 1988 г. | Процент выполнения задания | I квартал 1988 г. в процентах к I кварталу 1987 г. |
|--|---------------------------------|----------------------------|--|
| | | | |
| Химические средства защиты растений (в 100-процентном исчислении по действующему веществу), тысяч тонн | 85,4 | 102 | 97 |
| Серная кислота, миллионы тонн | 7,6 | 99,1 | 105 |
| Каустическая сода, тысяч тонн | 845 | 98 | 102 |
| Химические волокна и нити, тысяч тонн | 399 | 103 | 104 |
| Шины для грузовых автомобилей, миллионы штук | 7,0 | 101 | 104 |
| Шины для легковых автомобилей, миллионы штук | 5,9 | 103 | 107 |
| Шины для сельскохозяйственных машин, миллионы штук | 3,1 | 100,3 | 101 |
| Лекарственные средства, миллионы рублей | 870 | 100,8 | 105 |
| Деловая древесина (без лесозаготовок колхозами), миллионы плотных кубических метров | 112 | 102 | 101 |
| Бумага, миллионы тонн | 1,6 | 102 | 105 |
| из нее газетная, миллионеров квадратных метров | 9,4 | 103 | 105 |

Увеличился выпуск прогрессивных конструкционных пластических материалов, синтетических волокон и нитей, шин радиальной конструкции, стеклопластиков и изделий из них.

Вместе с тем на результатах работы отраслевого комплекса сказались недостатки в деятельности ряда предприятий и объединений. Так, отставание, допущенное Балаковским химическим заводом Минудобрений СССР, обусловило невыполнение заданий квартала по выпуску серной кислоты в целом по отрасли. Зиминским химическим заводом Минхимпрома СССР — по выпуску поливинилхлоридной смолы, сумгаитским производственным объединением «Органический синтез» Минхимпрома СССР — полиэтилена, сызранским производственным объединением «Пластик» Минхимпрома СССР — труб и деталей трубопроводов из термoplastов, ленинградским производственным объединением «Красный треугольник» и Астраханским заводом резинового обуви Миннефтехимпрома СССР — резиновой обуви.

Неслабильно работали лесозаготовительные объединения «Свердлеспром», «Красноярсклеспром», «Иркутсклеспром», «Дальлеспром». Этими объединениями недопоставлено народному хозяйству с начала года около 0,7 миллиона кубических метров деловой древесины.

Допущенное отставание не позволило обеспечить выполнение договорных обязательств. В целом предприятиями комплекса недопоставлено продукции на сумму 269 миллионов рублей. Наибольшую задолженность перед потребителями имеют Минлеспром СССР (94 миллиона рублей), Минхимпром СССР (85 миллионов рублей) и Миннефтехимпром СССР (54 миллиона рублей).

Промышленность строительного комплекса

| | Фактически в I квартале 1988 г. | Процент выполнения задания | I квартал 1988 г. в процентах к I кварталу 1987 г. |
|--|---------------------------------|----------------------------|--|
| | | | |
| Асбестоцементные листы (шифер), миллиардов условных плиток | 2,2 | 100,4 | 99,7 |
| Трубы и муфты асбестоцементные, тысячи километров условных труб | 20,6 | 102 | 102 |
| Мягкие кровельные материалы и изоляционные материалы, миллионы квадратных метров | 506 | 99,5 | 100,8 |
| Стекло строительное, миллионы квадратных метров | 72,8 | 100,8 | 101 |

Сверх заданий первого квартала произведено более 600 тысяч тонн цемента, около 9 миллионов условных плиток асбестоцементных листов (шифера), 564 тысячи квадратных метров строительного стекла. Выполнены задания первого квартала по выпуску сборных железобетонных конструкций и изделий, стеновых материалов, отдельных видов санитарно-технического оборудования.

Недовыполнено задание по производству мягких кровельных материалов и изоляционных материалов, допущенного палкинском комбинатом «Узбеккромля» (Узбекская ССР) и Гурдабанским картоно-рубероидным заводом (Грузинская ССР).

В целом с начала года предприятиями индустрии строительных материалов недопоставлено продукции против заключенных договоров на сумму 23 миллиона рублей.

Выполнение заданий по производству непродовольственных товаров народного потребления характеризуется следующими данными:

| | Фактически в I квартале 1988 г. | Процент выполнения задания | I квартал 1988 г. в процентах к I кварталу 1987 г. |
|---|---------------------------------|----------------------------|--|
| | | | |
| Льняные и пенько-джутовые ткани, миллионы квадратных метров | 251 | 100,4 | 102 |
| Шерстяные ткани, миллионы квадратных метров | 182 | 100,1 | 104 |
| Шелковые ткани, миллионы квадратных метров | 536 | 102 | 106 |
| Трикотажные изделия, миллионы штук | 475, | 100,2 | 103 |

| | Фактически в I квартале 1988 г. | Процент выполнения задания | I квартал 1988 г. в процентах к I кварталу 1987 г. |
|---|---------------------------------|----------------------------|--|
| | | | |
| Швейные изделия, миллиардов рублей | 6,7 | 105 | 100,5 |
| Обувь, миллионы пар | 211 | 100,2 | 101 |
| Телевизоры, миллионы штук | 2,4 | 100,4 | 122 |
| Холодильники и морозильники, миллионы штук | 1,4 | 102 | 152 |
| Радиоприемные устройства, миллионы штук | 2,0 | 96 | 103 |
| Магнитофоны, миллионы штук | 1,4 | 97 | 125 |
| Видеомагнитофоны, тысяч штук | 14,8 | 102 | в 3 раза |
| Швейные машины, тысяч штук | 394 | 94 | 108 |
| Стиральные машины, миллионы штук | 1,5 | 97 | 111 |
| Электропылесосы, миллионы штук | 1,2 | 96 | 110 |
| Мебель, миллиардов рублей | 2,3 | 101 | 108 |
| Мотоциклы, тысяч штук | 254 | 100,3 | 111 |
| Велосипеды (без детских), миллионы штук | 1,4 | 99,4 | 103 |
| Легковые автомобили, тысяч штук | 331 | 100,3 | 99,5 |
| Часы, миллионы штук | 18,2 | 101 | 108 |
| Фарфоро-фаянсовая и майолика посуда, миллионы рублей | 264 | 103 | 107 |
| Сортовая посуда (из стекла и хрусталя), миллионы рублей | 251 | 106 | 115 |
| Обои, миллионы условных кусков | 140 | 102 | 113 |
| Бумажно-беловые товары, миллионы рублей | 202 | 104 | 104 |
| Элементы и батареи гальваностатические для электрооборудования, миллионы штук | 243 | 103 | 106 |

В январе-марте товаров народного потребления (безалкогольных напитков) произведено на сумму более 80 миллиардов рублей в розничных ценах, что на 5 миллиардов рублей больше, чем за соответствующий период прошлого года.

Выпуск особо модных изделий и новых товаров с повышенными потребительскими свойствами возрос более чем в 1,5 раза.

Вместе с тем предприятиями Минтяжмаша СССР, Минэлектротехпрома СССР, Минхиммаша СССР, Минстройдормаша СССР и некоторых других допущено отставание в выполнении заданий.

Потребителями недополучено 87 тысяч радиоприемных устройств, 42 тысячи магнитофонов, 44 тысячи стиральных и 26 тысяч швейных машин, 44 тысячи электропылесосов.

Минлеглопром СССР в первом квартале недопоставлено продукции и товаров по конкретной номенклатуре на 164 миллиона рублей.

Агропромышленный комплекс

Промышленными предприятиями агропромышленного комплекса выполнены задания первого квартала по производству продуктов питания. Однако в обеспечении населения продуктами питания в ряде мест имеются существенные недостатки.

Выпуск основных видов пищевой продукции характеризуется следующими данными:

| | Фактически в I квартале 1988 г. | Процент выполнения задания | I квартал 1988 г. в процентах к I кварталу 1987 г. |
|---|---------------------------------|----------------------------|--|
| | | | |
| Колбасные изделия, тысяч тонн | 955 | 103 | 104 |
| Животное масло, тысяч тонн | 287 | 113 | 108 |
| Цельномолочная продукция в пересчете на молоко (из сырья государственных ресурсов), миллионы тонн | 8,0 | 104 | 103 |
| Сыры жирные, тысяч тонн | 191 | 105 | 105 |
| Маргариновая продукция, тысяч тонн | 433 | 101 | 103 |
| Сахар-песок, миллионы тонн | 1,5 | 106 | 111 |
| Растительное масло, миллионы тонн | 0,9 | 103 | 105 |
| Кондитерские изделия, миллионы тонн | 1,3 | 103 | 104 |
| Консервы, миллионеров условных банок | 3,8 | 107 | 105 |
| в том числе плодоовощные | 2,5 | 108 | 106 |
| Пищевая рыбная продукция, включая рыбные консервы, миллионы тонн | 1,7 | 112 | 103 |

Не выполнено задание по производству мяса промышленными предприятиями Грузинской ССР и Азербайджанской ССР, растительного и животного масла — Таджикской ССР, цельномолочной продукции — предприятиями Азербайджанской ССР.

На сельскохозяйственных предприятиях в первом квартале произведено 5,6 миллиона тонн мяса (в живом весе), или на 2 процента больше, чем в первом квартале прошлого года, молока — 17,3 миллиона тонн (на 5 процентов больше), яиц — 15,6 миллиарда штук (на 6 процентов больше). Средний удой молока от одной коровы возрос на 6 процентов, яйценоскость кур-несушек — на 5 процентов.

Закупки продуктов животноводства во всех категориях хозяйства составили:

| | Первый квартал | | |
|--|----------------|---------|--|
| | 1987 г. | 1988 г. | 1988 г. в процентах к I кварталу 1987 г. |
| Скот и птица (в живом весе), миллионы тонн | 5,7 | 5,9 | 103 |
| Молоко, миллионы тонн | 14,5 | 15,3 | 106 |
| Яйца, миллиардов штук | 14,2 | 15,0 | 106 |

Объем закупок скота и птицы в первом квартале сократили хозяйства Украинской ССР, Грузинской ССР, Молдавской ССР, Эстонской ССР; молока — Таджикской ССР и Армянской ССР.

Все союзные республики, кроме Украинской ССР, обеспечили поставку в общесоюзный фонд продуктов животноводства в соответствии с планом. Украинской ССР не выполнен план по мясорезным продуктам.

В январе-марте в сельскохозяйственных предприятиях закуплено 114,3 тысячи тонн парниково-тепличных и ранних овощей открытого грунта, что на 12,6 тысячи тонн, или на 10 процентов меньше, чем за соответствующий период прошлого года. Помидоров закуплено 1,5 тысячи тонн, огурцов — 54,5 тонны, капусты — 0,9, зеленых культур — 52,6 тысячи тонн. Закупки овощей сократились во всех союзных республиках, кроме Молдавской ССР и Туркменской ССР.

Завершается подготовка техники к проведению весенне-полевых работ. К началу апреля в исправном состоянии находится 92 процента тракторов, 98 процентов тракторных плугов и культиваторов, 99 процентов сеялок от их общего наличия. Однако не везде ремонт и подготовка техники к работе ведутся необходимыми темпами. В результате на 1 апреля в хозяйствах страны в технически неисправном состоянии было 222 тысячи тракторов, из них 43 тысячи энергонасыщенных, 203 тысячи грузовых автомобилей, 234 тысячи тракторных прицепов. Вы-

сок процент неисправных грузовых автомобилей в РСФСР, Украинской ССР и Молдавской ССР; тракторных прицепов — в РСФСР, Узбекской ССР и Туркменской ССР; разбрасывателей минеральных удобрений — в РСФСР, Туркменской ССР и Эстонской ССР; машин для внесения в почву органических удобрений — в РСФСР, Латвийской ССР и Туркменской ССР. Медленно ведется ремонт кормоуборочной техники.

Выполнены договорные обязательства по поставке тракторов и большинства видов почвообрабатывающих и пашенных машин, минеральных удобрений и химических кормовых добавок.

Поставлено 89 тысяч тракторов, 56 тысяч тракторных плугов, 10 тысяч дисковых борон, 55 тысяч тракторных культиваторов, 42 тысячи тракторных сеялок, 27 тысяч машин для внесения в почву минеральных и органических удобрений.

Поставка минеральных удобрений (в пересчете на 100 процентов питательных веществ) составила 7,2 миллиона тонн, что на 153 тысячи тонн больше, чем за соответствующий период прошлого года, химических кормовых добавок — 308 тысяч тонн, или больше на 41 тысячу тонн.

Вместе с тем отставали поставки по договорам азотных удобрений потребителям Узбекской ССР, Казахской ССР, Киргизской ССР и Армянской ССР, Грозинской ССР, Азербайджанской ССР, Киргизской ССР и Эстонской ССР, калийных удобрений — потребителям Казахской ССР, Молдавской ССР, Армянской ССР и Эстонской ССР.

К весеннему севу приступили хозяйства 12 союзных республик. По состоянию на 4 апреля яровые культуры посеяны на площади 3,8 миллиона гектаров, в том числе зерновые и зернобобовые — на 2,2 миллиона гектаров.

В агропромышленном комплексе (включая отрасли, обеспечивающие сельское хозяйство средствами производства) за счет всех источников финансирования освоено 10 миллиардов рублей капитальных вложений, или 104 процента установленного лимита. Введены в действие мощности по производству плодоовощных консервов, мяса; построены хранилища для картофеля, овощей и фруктов, механизированные склады для хранения минеральных удобрений, адюнкитов и известных материалов, магистральные водопроводы сельскохозяйственного назначения, элеваторы, мельничные и комбикормовые предприятия.

Поголовье скота и птицы в колхозах, совхозах и государственных предприятиях за год изменилось следующим образом (миллионы голов):

| | на I апреля | |
|---|-------------|---------|
| | 1987 г. | 1988 г. |
| Крупный рогатый скот в том числе коровы | 98,2 | 96,7 |
| Свиньи | 29,2 | 28,8 |
| Овцы и козы | 59,9 | 58,1 |
| Птица | 134,8 | 135,7 |
| | 785,5 | 793,7 |

Капитальное строительство

За счет государственных централизованных капитальных вложений и средств фондов предприятий и организаций введено в действие основных фондов на 17,3 миллиарда рублей.

В строй действующих вступили Бerezовская ГРЭС № 1 в Краснодарском крае, опытно-промышленный магнетитогидроэнергетический энергоблок в Рязанской области. Приняты в эксплуатацию мощности по добыче угля на разрезе «Сибиргинский» в Кемеровской области, по производству синтетического аммиака на Россошанском химическом заводе в Воронежской области, силовых полупроводниковых приборов в производственном объединении «Электротрипартител» в Саранске, нефтепромысловое оборудование на Сумском заводе утяжелителей и ведущих буровых труб, свыше 3 тысяч эксплуатационных нефтяных скважин, 3,3 тысячи километров линий электропередачи напряжением 35 киловольт и выше. Увеличены мощности по производству строительных материалов, конструкций и изделий, товаров народного потребления.

Государственных централизованных капитальных вложений освоено на сумму 23,2 миллиарда рублей, или 99,6 процента лимита, установленного на этот период. Предприятиями и организациями использованы собственные средства в размере 10,9 миллиарда рублей, их доля в объеме капитальных вложений составила 32 процента, в том числе в топливно-энергетическом комплексе — 28 процентов, металлургическом — 49, машиностроительном — 63, химико-лесном комплексе — 64 процента.

Использование лимита, темпы роста государственных централизованных капитальных вложений и средств фондов предприятий и организаций по комплексам характеризуется следующими данными:

| | Процент использования лимита | | I квартал 1988 г. в процентах к I кварталу 1987 г. |
|---------------------------------|------------------------------|---------|--|
| | 1987 г. | 1988 г. | |
| Топливо-энергетический комплекс | 105 | 113 | |
| Металлургический комплекс | 99,7 | 92 | |
| Машиностроительный комплекс | 117 | | |

ПЯТИЛЕТКЕ — КАЧЕСТВО И ТЕМПЫ

ОКОНЧАНИЕ.

возврат в заграничном плавании не выполняли: Приморское (88 процентов), Мурманское (91 процент), Сахалинское (94 процента), Черноморское (96 процентов).
Пассажирооборот всех видов транспорта общего пользования возрос на 4 процента и составил 235 миллиардов пассажиро-километров.

Table with 4 columns: Категория (Одежда, Белье и ткани, Трикотажные изделия, Чулочно-носочные изделия, Обувь, Фарфоро-фаянсовая, майоликовая и стеклянная посуда, Мыло и синтетические моющие средства, Мебель, Холодильники и морозильники, Стральные машины, Электропылесосы, Часы, Фотоаппараты, Радиоприемные устройства, Телевизоры, Магнитофоны, Спортивные товары, Мотоциклы и мотороллеры, Легковые автомобили, Лесоматериалы, Шифер, Автомобильный бензин), Количество, Единица измерения (штуки, миллионы штук, штук, миллионов штук, миллионов штук, миллионов штук, тысяч штук, миллионов кубических метров, миллионов условных плиток, миллионов тонн), Процент, 1987 г.

Несмотря на увеличение поступления в торговлю мясных и молочных продуктов, спрос населения на них не удовлетворяется.
В ряде городских и сельских населенных пунктов длительное время отсутствуют в продаже карамель, конфеты, печенье, пряники и другие кондитерские изделия.

IV. СОЦИАЛЬНОЕ РАЗВИТИЕ И ПОВЫШЕНИЕ УРОВНЯ ЖИЗНИ НАРОДА

Численность населения в 1 апреля 1988 года составила 285,2 миллиона человек.
Оплата труда и общественные фонды потребления. Среднемесячная денежная заработная плата рабочих и служащих в народном хозяйстве в первом квартале 1988 года составила 210 рублей против 202 рублей в соответствующем периоде прошлого года.

Не ослабевает напряжение в обеспечении населения одеждой и обувью. Выбор их в магазинах ограничен.

Слабо решается проблема обеспечения спроса населения на товары спортивного и туристского назначения.

Медленно улучшается положение дел в торговле сложными товарами хозяйственного назначения.

Лесных и строительных материалов поставлено в торговлю в 1,3 раза больше, чем в первом квартале прошлого года.

Объем платных услуг, предоставленных населению, составил 13 миллиардов рублей и увеличился по сравнению с тем же периодом прошлого года на 13,8 процента.

Половина объема платных услуг приходится на жилищно-коммунальное и транспортное обслуживание и примерно четвертая часть — на бытовые услуги.

В работе по охране окружающей среды особое внимание уделялось регионам с наиболее напряженной экологической обстановкой.

Вместе с тем имело место отставание в строительстве природоохраненных объектов, в том числе на таких крупных промышленных предприятиях, как Астраханский газодобывающий комбинат.

В целях совершенствования работы по сохранению и приумножению природных ресурсов, улучшению состояния окружающей среды намечены основные направления по коренной перестройке дела охраны природы в стране.

Трудящиеся Советского Союза, разрывавшие социалистическое соревнование за достойную встречу XIX Всесоюзной конференции КПСС, наращивают усилия по закреплению достигнутых в первом квартале положительных сдвигов в развитии экономики и успешному выполнению планов текущего года.

Table with 4 columns: Категория (Мясо и мясные продукты, Рыба и рыбопродукты, Животное масло, Растительное масло, Маргариновая продукция, Цельномолочная продукция, Сыр, Яйца, Сахар, Кондитерские изделия, Чай, Хлебобулочные изделия, Картофель, Овощи, Фрукты и цитрусовые, Безалкогольные напитки, Минеральные воды, Фруктовые и овощные соки, Табачные изделия), Плановое задание в I кв. 1988 г., Факт в I кв. 1988 г., Процент выполнения, 1988 г.

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ СССР ПО СТАТИСТИКЕ

Кинофестиваль завершился

Более 20 лет шла к зрителю картина «Асино счастье» кинорежиссера А. Михалкова-Кончаловского, ставшая победительницей XXI Всесоюзного кинофестиваля.
О том, что она отмечена его главным призом, первыми узнали сегодня утром журналисты на пресс-конференции, состоявшейся за несколько часов до закрытия бакинского кинофорума.

Несмотря на то, что картина, выдержавшая испытание временем, совсем не участвовала в конкурсе, она была удостоена специального диплома.
Напротив, гуманистическая по своей сути, она является подлинным художественным открытием.
Количество призов на этот раз значительно сокращено, что добавило определенности трудности в выборе наиболее достойных фильмов.

ВИЗИТ СОВЕТСКИХ ПАРЛАМЕНТАРИЕВ

Из Москвы в страны — члены АСЕАН (Индонезию, Сингапур, Филиппины) со специальной отбыва группа депутатов Верховного Совета СССР во главе с заместителем Председателя Президиума Верховного Совета СССР П. Г. Гилешвили.

ЗНАКОМСТВО С РЕСПУБЛИКОЙ

В Грузии находится Чрезвычайный и Полномочный Посол Демократической Социалистической Республики Шри-Ланка в СССР Родней К. О. Вандергерт с супругой.

В столице республики он посетил университет, политико-технический и медицинский институты, встретился с ланкийскими студентами, обучающимися в тбилисских вузах.
Перед отъездом Родней К. О. Вандергерт дал интервью корреспонденту ГРУЗИНФОРМА.

Грузия, — сказал он, — первая союзная республика, с которой я познакомился за время работы в СССР. На это есть свои причины. Во-первых, у нее много общего с моей родиной. Это такой же теплый и солнечный край, как Шри-Ланка, наша республика занимает приблизительно одинаковую по площади территорию и считается одним из крупнейших поставщиков чая.

Увиденное превзошло ожидания. Моим молодым соотечественникам созданы все условия для полноценной учебы. Это прекрасно оснащенные научно-исследовательские лаборатории и аудитории, благоустроенные общежития, интересный организационный досуг. Ланкийцы чувствуют себя здесь как дома.

На обучение наших студентов в СССР мы возлагаем большие надежды, продолжим послать Шри-Ланка — республика аграрная. Она испытывает большой дефицит в квалифицированных инженерных кадрах, специалистах в области автоматизированных систем управления и высокообразованного уровня знаний, которые наши студенты здесь получают, по старанию, с которым они учатся, можно смело сказать, что выпускники тбилисских вузов внесут весомый вклад в социально-экономическое развитие Шри-Ланки.

Награждение

Президиум Верховного Совета Грузинской ССР:
за долголетнюю плодотворную работу в партийных и комсомольских органах и в связи с пятидесятилетием со дня рождения наградил орденом секретаря Хобского РК КП Грузии т. Джобва Карлинг Валерьяновича Почетной грамотой Президиума Верховного Совета Грузинской ССР.

НОВЫЙ СБОРНИК «ДАН УЛДУЗУ»

Новый сборник «Дан улдузу», вышедший недавно в издательстве «Мерани», еще одно доказательство дружбы грузинского и азербайджанского народов



Старинная азербайджанская поговорка гласит: «Хорошо все то, что ново, а друг, чем старше, тем лучше». А азербайджанский и грузинский народы — старые друзья. Их дружба зарождалась и крепла на протяжении многих веков.

Грузинский народ любит Низами Гянджеви как своего Шота Руставели, а азербайджанский народ — никогда не отделил Ахисаи Церетели от Миразы Фатали Ахундова; Самеда Вургуна и Георгия Леонидзе каждый из них считает своим.

Грузия была и остается родиной многих азербайджанских поэтов и писателей. Лучшие произведения М. Ф. Ахундова, М. Ш. Вазахе, А. Ахвердова, часть шедевров творчества Н. Нариманова написаны именно на грузинской земле, в Тбилиси.

Традиция продолжается. И довольно успешно. Выпуск издательства «Мерани» на азербайджанском языке объемистого сборника «Дан улдузу» («Утренняя звезда»), куда включены произведения азербайджанцев, родной землей для которых является Советская Грузия, — тому подтверждение. Он по существу — логическое продолжение вышедшей в 1980 году в том же издательстве книги «Чешме» («Родник»), получившей положительную оценку читателей как в Грузии, так и в Азербайджане.

Новый сборник, состоящий из разделов «Стихи», «Рассказы», «Переводы», «Народные поэты», «Подарок малышам» и «Улыбка», открывает доступительным словом редактора газеты «Совет Грузинстан» профессора Теймураса Джерафи, а составитель сборника Азим Исмаилов рассказывает о творчестве поэтов и прозаиков, произведения которых включены в «Дан улдузу».

Тематика сборника охватывает героическое революционное прошлое нашей Родины, годы Великой Отечественной войны, дела и события сегодняшних дней, борьбы людей в условиях перестройки.

Воспевая в своих произведениях победу советского строя (стихотворения Османа Ахмедоглы «Здравствуй, Октябрь»), труд наших людей, раскрывая новые прекрасные качества человеческой личности, духовный мир современников, местные азербайджанские поэты отражают жизнь солнечной республики, ее нестареющее, ее неповторимую красоту.

Общему духу сборнике отвечают и произведения грузинских авторов, перевод которых сделан на профессиональном уровне. Читатель знакомится со стихотворениями Георгия Леонидзе, Иосифа Ношвили, Резаза Мержанли, Джансуга Черкванли, Хути Берулава, Резо Амасухели, Ледо Сулейманова, Бесике Хераманли, Дилера Ивардава, Ушанги Рикинашвили, Фридоно Хелашви в переводе Дунамлы Кырама, Касума Мефтунчи, Выхага Гаджиаева, Алихане Биннатоглы, Шураддине Мамаде, Насибе Юсофоглы, Музата Юсофова, рассказами Нодара Думбадзе, Резаза Мисхеладзе, Владимира Тордуе, Годезди Чохели в переводе Эмине Махмудова, Мирзы Мемедоглы, Наримана Абдурахманова, Гамзали Ильсера. Отличительной чертой переводов является то, что они выполнены с оригинала — непосредственно с грузинского.

Неотъемлемой частью азербайджанской литературы является творчество ашугов. Оно служит народу, его интересам и целям. Ашугская литература в Грузии имеет свою древнюю историю. Она продолжала развиваться и в годы Советской власти. «Дан улдузу» представляет стихи тридцати ашугов советского периода... Хорошее впечатление оставляют стихотворения Наби, Ададжана, Хымды Мамеда, ашуга Садыка, ашуга Амираха Гюльмамедова, ашуга Гусайна Сарчалы, ашуга Каландара... Особая значимость и мелодичность их стихов объясняются не только одаренностью, но и жизненной опытностью, а главное, близостью к народу, к его обычаям, вкусам, требованиям.

Представленные читателям стихи и рассказы, образцы ашугской поэзии убедительно показывают, что все они — плоды высокого таланта, глубокого понимания долга мастера слова.

Дружба грузинского и азербайджанского народов крепка как сталь. Выдающийся грузинский поэт Г. Леонидзе призвал своих азербайджанских друзей по перу совместно воспеть нашу великую Родину, следовать заветам Низами и Руставели.

Слово о высокой немеркнувшей цели, о нашем великом и радостном деле. О том, что, как сказка, когда-то воспели Ильяс Низами и Шота Руставели.

Азербайджанские писатели, проживающие в Грузии, так и поступают, обогащая литературные связи двух народов, укрепляя и развивая их традиционное братство. «Дан улдузу» этому наглядное подтверждение.

Гамид ВЕЛИЕВ, кандидат филологических наук.

Пuls планеты Итоги первого тура

ПАРИЖ, 25 апреля. (ТАСС). Победителями состоявшегося вчера во Франции первого тура президентских выборов стали нынешний президент Ф. Миттеран и премьер-министр Ж. Ширак. Собрав наибольшее число голосов, они вышли во второй тур выборов, который состоится через две недели, 8 мая. По практически полному

Иран — Ирак: бон продолжают

БАГДАД, 25 апреля. (ТАСС). Самолеты и вертолеты ВВС Ирака выполнили в минувшие сутки 128 боевых вылетов, сообщили главные военные командования. Нанесены ракетно-бомбовые удары по позициям и районам сосредоточения иракских войск вдоль линии фронта. В ходе боевых действий на всех участках фронта выявлено из строя десять иракских военнослужащих и несколько единиц техники.

Дамаск, 25 апреля. (ТАСС). Министр иностранных дел Ирана А. А. Велати заявил на состоявшейся здесь пресс-конференции, что Иран решительно ответит на любые агрессивные действия США и что у него достаточно сил, чтобы защитить себя. Он также заявил, что Иран не осуществляет минирование Персидского залива, а обвинения Вашингтона направлены на то, чтобы оправдать свое вмешательство в регионе.

Никосия, 25 апреля. (ТАСС). Иренская авиация в воскресенье подвергла бомбардировке позиции и районы сосредоточения войск и техники противника в районе Мехрана, сообщило агентство ИРНА. На всех участках фронта отмечались артиллерийские перестрелки. ВМС авиация продолжала вести наблюдения за иностранными военными кораблями в Персидском заливе.

Отвечая на вопросы журналистов, Э. Шенгеля особенно выделил главное качество грузинского кино — его глубоко национальный характер. Прочное основанность на древних традициях грузинской культуры, оно углубляет и продолжает эти традиции. (ГРУЗИНФОРМ).

● ГАСТРОЛИ

ПЯТЬ ЛЕТ СПУСТЯ

Пять лет прошло с тех пор, как состоялось первое знакомство тбилиских зрителей с одесским ТЮЗОМ имени Н. Островского...

Лирические и драматические краски спектакля связаны в основном с образами Андрея и Лены...

Действие перенесено в современный пионерский лагерь, куда приезжает тихий, скромный пионер Хлестаков...

И здесь подкупает напряженность (в данном случае утрированная комедийной интригой), активность и пластичность выразительности...

ВЫСОКАЯ ОЦЕНКА

Яркие впечатления оставили в сердцах армянских любителей искусства артисты гастролеров...

● НА КНИЖНУЮ ПОЛКУ

ИСКУССТВО ИЛЛЮСТРАТОРА



В издательстве «Хеловнеба» вышел в свет альбом репродукций полотен заслуженного художника Грузинской ССР...

Постоянной заботой Горделадзе является оформление книг: романа Анны Антоновой «Диди Муравян»...

Во время своих нынешних десятидневных выступлений в Тбилиси, на сцене Дома офицеров, театр показывал три спектакля...

Персонажи принадлежат к разным социальным прослойкам: это ребята из заводского поселка, называющие себя «волки»...

Повышенный эмоциональный настрой спектаклю во многом задает сценическое существование одного из главных героев — предводителя «волков» Миши...

Оба спектакля оформлены главным художником театра С. Зайцевым, и их сценография, явно рассчитанная на «выездной вариант»...

С некоторой опаской, пишет он, шел и на этот спектакль. Но несколько минут спустя после начала действия я, скептически настроенный рецензент, вдруг почувствовал, что оказался втянутым в яркую игру актеров...

С некоторой опаской, пишет он, шел и на этот спектакль. Но несколько минут спустя после начала действия я, скептически настроенный рецензент, вдруг почувствовал, что оказался втянутым в яркую игру актеров...

Новости

● ДОРОГА, ВОДИТЕЛЬ, ПЕШЕХОД ТРАНСПОРТНЫЕ ПРОБЛЕМЫ ТБИЛИСИ ЖДУТ СВОЕГО РАДИКАЛЬНОГО РЕШЕНИЯ

Путевка в агропром

Будущие выпускники Грузинского сельскохозяйственного института встретились с первым заместителем Председателя Совета Министров Грузии, председателем Госагропрома республики Г. Д. Мгеладзе...

За последние годы принят целый ряд постановлений, которыми предусматривается комплекс мероприятий, направленных на решение проблемы безопасности дорожного движения...

дел в борьбе с аварийностью и ее последствиями. Безопасность дорожного движения — проблема, решение которой является не ведомственной, а важнейшей общегосударственной, народнохозяйственной и социальной задачей.

и проезда перекрестков — 45—50 тысяч; неполадки сигналов регулирования движения, требованиям дорожных знаков и разметки проезжей части дороги — 80—100 тысяч; нарушений пешеходного движения — 40—50 тысяч; управление транспортными средствами в состоянии опьянения — 1.500—2.000 случаев.

чительно возросла. Для обучения любителей управлению автомобилем, чтобы условия движения приближались к реальным.

Приз зрительских симпатий

В Москве завершился XVI традиционный фестиваль студенческих фильмов ВГИКа. Наряду с воспитанниками Высшего государственного института кинематографии, работы которых проходили по конкурсной программе, а также кинематографических вузов ГДР, Польши, Венгрии, Болгарии, Чехословакии, Румынии и Югославии.

В народнохозяйственном аспекте задача обеспечения безопасности дорожного движения заключается в том, чтобы добиваться последовательного сокращения огромных потерь от аварийности и, что не менее важно, обеспечить возможно более высокие фактические скорости движения автомобилей за счет улучшения условий безопасности.

минимальным количеством автостопков. Так, проектом стадиона «Динамо» им. В. И. Ленина было предусмотрено устройство автостанок на территории между улицами Сагурашской и Гданской, Тельмана и Боржомской, а также троллейбусного депо за счет сноса существующих зданий.

Этим списком нарушений, допускаемых участниками движения, не ограничиваются. Было установлено, что основные причинами дорожно-транспортных происшествий являются неадекватная реакция водителей на дорожные условия, нарушения правил дорожного движения, недостаточная подготовка водителей.

Следует также отметить, что в работе ГАИ имеются недостатки, препятствующие предупреждению дорожно-транспортных происшествий. Усилия дорожно-патрульной службы не всегда направлены на пресечение нарушений, создающих аварийную обстановку.

Профессия — доброта и чуткость

Свои услуги предложили одиночкам нетрудоспособным пенсионерам работники службы социальной помощи на дому, созданной при Сухоумском горисполкоме. Отныне немощные пожилые люди освобождены от многих домашних хлопот, начиная с приобретения лекарств, закупки продуктов в магазинах до приготовления еды...

При сложившейся ситуации обеспечение безопасности движения в таком крупном городе, как Тбилиси, нельзя рассматривать как временную трудность, а следует подходить к ней как к естественному развитию событий, вызванному ростом автомобильного парка. Если в 1950 году в городе насчитывалось 9,700 автомобилей, то в 1970 году их численность возросла уже до 32,100 единиц, а в 1988 году количество автомобилей в столице Грузии превысило 150,000 автомотортранспортных средств.

Каковы же основные виды дорожно-транспортных происшествий? Сведения о них на примере типичного дня последних лет 1987 года выглядят следующим образом: выезды транспорта на пешеходов — 60,1 процента, столкновения — 21,5 процента, наезды на препятствия и стоячий транспорт — 15,3 процента. От 70 до 80 процентов происшествий происходит по вине водителей транспортных средств, а 20—30 процентов — по вине пешеходов.

Одной из причин высокого уровня аварийности на транспорте народного хозяйства является наличие значительного количества мелких автопредприятий. В них, как правило, слабо организована и профилитическая работа среди водителей, она не отвечает предъявляемым требованиям из-за отсутствия необходимого оборудования, слабого надзора за техническим состоянием автомобилей.

В заключение следует отметить, что в обстановке, характеризующейся высокой интенсивностью дорожного движения, в которую вовлечены водители, пассажиры, пешеходы и большое количество транспортных средств, деятельность по предупреждению дорожно-транспортных происшествий и снижению тяжести их последствий является многогранной и многообразной. В связи с этим особую актуальность приобретает вопрос помощи каждого водителя, пассажира, пешехода, организации, предприятия, должностного лица и каждого человека, имеющего отношение к обеспечению безопасности дорожного движения.

ТЕЛЕВИДЕНИЕ

на 26 апреля МОСКВА ПО ПЕРВОЙ ПРОГРАММЕ. 7.30 — «120 минут». 9.35 — А. Н. Островский «На всякого мудреца довольно простоты». Фильм-спектакль. 16.45 — Программа Первой студии телевидения. 17.45 — Киноцентр «В стране Лягушких гор». 18.15 — «Автограф». Литературная викторина для старшеклассников. 19.30 — Мультфильм. 19.40 — «На пороге». О проблемах строительства нового зоопарка в Москве. 20.10 — Сегодня в мире. 20.45 — Теоретический вечер поэта Л. И. Ошанина. 22.00 — Проектор перестройки. 22.40 — Продолжение творческого вечера поэта Л. И. Ошанина. 00.10 — Сегодня в мире.

Особенности рельефа города Тбилиси создают неповторимый облик нашей столицы, чем вполне справедливо гордятся горожане и воспевают гости нашего города. Однако сложный рельеф, переплетенная застройка и центральная часть города с узкими улицами малой пропускной способности не соответствуют высокому уровню автомобилизации и создают серьезные сложности в транспортном обслуживании. Это усугубляется и тем, что наша столица переживает множество проблем: река Кура и железная дорога преграждают путь транспортному движению, что вызывает хронические перегрузки на магистралях и перекрестках города. Отсутствие дубляжей и улиц, многоуровневых развязок, специальных мест для парковки автомашин у объек-

тов массового притяжения, недостаточная ширина проезжей части улиц и тротуаров и многое другое в значительной мере осложняют поддержание должной дисциплины среди участников дорожного движения. Свидетельством вышеизложенного может служить следующие проекты: детальной планировки отдельных районов по развитию улично-дорожной сети, заложенные в генеральном плане развития города, но выполняемые ввиду необоснованной экономии денежных средств. Так, например, жилой район Вазисубани, где живет до 40 тысяч человек, обслуживаемый общественным транспортом, который движется по внутриквартальным улицам, не обеспечивающим его пропуск и нормальное функционирование, тогда как по генеральному плану города вокруг жилого района были намечены шестиполосные городские магистрали, которых до настоящего времени нет.

Несмотря на то, что ответственные работники УВД и ГАИ г. Тбилиси систематически организуют встречи с рабочими и служащими предприятий и учреждений, проводят беседы и лекции, пропагандирующие правила безопасности движения, совместно решают проблемы по организации движения, заинтересованность некоторых руководителей в этих вопросах все еще низка.

Восточный, — 14 метров в секунду. Температура в 11 часов: восточный — 15, 10 градусов, днем — 18, 23 градуса. В горных районах: ночью — 11, 16 градуса, днем — 15, 20 градуса. В амсокогорных районах: ночью — 0, 5 градуса, днем — 3, 8 градуса.

РАДИО

на 26 апреля ПО ПЕРВОЙ ПРОГРАММЕ. 6.04, 11.00, 23.55 — Последние известия. 6.30 — Сельское утро. Программа для труженников села. 7.04, 9.00, 16.00, 20.00, 23.00 и 00.00 — Последние известия (М). 7.40 — Радиогазета «Пионер Грузии». 8.15 и 12.15 — Час пик. Информационно-музыкальная программа. 9.25 и 9.37 — Обзор республиканских газет. 11.15 — «Если хочешь быть здоровым». 11.30 — Концерт А. Вердинова. 12.00 — Обзор и переводная статья. 13.01 — Время, события, люди (М). 13.30 — Дж. Калхидзе. Песни из кинофильмов. 13.40 — Литературные чтения Ч. Ломтадзе. Рассказы. 15.00 — Приглашают радиостанции страны (М). 16.30 — «Решение февральского Пленума ЦК КПСС — в действие» (М). 17.00 —

по ПЕРВОЙ ПРОГРАММЕ. 13.00 — В полдень. 13.45 — Атлетизм. 14.00 — Телекурс Грузинский язык. 14.30 — Научно-популярный фильм «Жабы». 15.00 — Киножурнал «Хочу все знать». 15.10 — Для абитуриентов. Химия. 15.40 — Информационный выпуск (на русском языке). 15.50 — Сегодня на экранах тбилисских кинотеатров. 16.00 — Научный английский язык. 16.20 — Водное поло. Тбилисский международный турнир. 17.00 — Диалог на политическую тему (повторно). 17.35 — Доклад в 2 а в 1 и 1 телефильм «Юность в строю». 17.55 — Объявления. 18.00 — Для молодежи. «Беркабова». 18.20 — Для школьников. Наш дискуссионный клуб (обсуждение телефильма «Знакомьтесь, наши дети»). 20.00 —

по ВТОРОЙ ПРОГРАММЕ. 9.15 — «Гоголевские шляхи». Научно-популярный фильм. 9.30, 10.35 — Музыка. 2-й класс. 10.05, 12.05 — Французский язык. 11.05 — Учимся СЧУ. Эстетическое воспитание. 11.35, 12.35 — История. 6-й класс. 13.05 — Парашюты на деревьях. Художественный телефильм. 1-я серия. 14.10 — Города и годы. Документальный телефильм. 14.55 — «Кара Марк». Молодые годы. Художественный телефильм. 1-я серия. 19.15 — Музыкальный блок. 19.45 — Ритмическая гимнастика. 20.15 — «Открытый мир». Мазури Шопен. 20.40 — Документальный фильм «Хранители». Из биографии академика Орбеля. 21.15 — «...До шестнадцати и старше». 22.00 — Время. 22.40 — Проектор перестройки. 22.50 — Киноанорама. 00.20 — «Утренняя почта» (Повторно).

АФИША ДНЯ

Моамбе. 20.35 — «Алло, аукцион?» 21.25 — Народное творчество. 22.00 — Время. 22.40 — Проектор перестройки (М). 22.50 — По просьбам телезрителей. Художественный фильм «Не горюй!»

ПОГОДА

на 27 и 28 апреля В ЗАПАДНОЙ ГРУЗИИ ожидается облачность с прояснениями, в отдельных районах кратковременные дожди и грозы, ветер восточный, — 14 метров в секунду.